



(Apocalipsis 12:9), en que se asegura que después de arrojado, el Diablo “engaña a todo el mundo”. Esta contradicción ha sido causada por los primeros traductores de la Biblia, que no se limitaron a su papel de traductores, sino que, contra todo derecho y razón, interpretaron lo que sólo debían traducir en innúmeros pasajes, como este de (Apocalipsis 20:3). La palabra naciones, se tomó del griego “ethnoson”, que es gentes y no naciones, lo cual entendido, indica no una posibilidad universal de evitar el engaño, sino de evitarlo en las gentes de un pueblo, o de una tierra determinada, que en este caso es la gente del pueblo de Dios, ya librada del poder del maligno. Un ejemplo del uso tendencioso de la palabra naciones, por los versionistas, puede verse en (Apocalipsis 18:3,23), que en la versión antigua de Valera dice gentes, que en la versión del sesenta (1960) se cambió por naciones, a fin de conformar el credo milenarista.

### **HASTA QUE MIL AÑOS SEAN CUMPLIDOS**

Estos mil años son el símbolo del tiempo de la obra redentora y liberadora del Cristo, desde su bautismo hasta su muerte. Algunos exégetas aducen que los mil años son el símbolo de un tiempo indefinido o eterno del reino de Cristo, pero no puede ser así porque estos mil años tienen una duración limitada, porque con énfasis se dice que concluyen (Apocalipsis 20:3,5,7). Los mil años son un tiempo determinado como 1260 días, o tres años, o tiempos y medio en que los suyos reinaron, junto con Cristo sobre las fuerzas del mal (Mateo 10:1 y Lucas 10:19).

Cuando el reinado corporal y visible del Señor terminó con su muerte, entonces fue necesario que el Diablo fuese desatado “un poco de tiempo”, que va del año 30 de la muerte del Señor, al año setenta de la batalla contra la gran ciudad amada de Jerusalén (Apocalipsis 20:7-9).

Los cuatro ángulos de la tierra de Israel, serían preparados por el Diablo para reunión de todas las gentes (no de todas las naciones). Gog y Magog representación obvia del imperio romano y sus ejércitos, constituidos por gente de todos los pueblos vencidos, serían congregados también por la obra de Satán. Esta obra de engaño sería principalmente contra aquellos que fueron librados del Diablo y el Señor lo predijo así: “**Mirad que nadie os engañe...**” (Mateo 24:5, 24).

La obra de engaño tiene por fin congregar a todos para la batalla (verso 8) que en el capítulo 16:14 de Apocalipsis se denomina **"la batalla del gran día del Todopoderoso"**. La ciudad amada es Jerusalén, a quien el Señor había dicho: **"Con amor eterno te he amado; por tanto, te soporté con misericordia"** (Jeremías 31:3).

### **CIRCUNDARON EL CAMPO DE LOS SANTOS**

y la ciudad amada. Este es el sitio con que fue asediada la ciudad santa conforme a las predicciones del Mesías (Lucas 21:20 y 19:41-44). El sitio donde fueron congregados es Armagedón, que ahora sabemos es Jerusalén, la grande ciudad que fue partida en tres partes (Apocalipsis 16:16, 19). Lo cual, aconteció en el año 70 como es del dominio público.

### **FUEGO DEL CIELO LOS DEVORO.**

**"No es mi palabra como el fuego"** (Jeremías 23:29). **"Fuego vine a meter en la tierra... y ya está encendido"** (Lucas 12:49). **"Todo árbol que no hace buen fruto es cortado y echado en el fuego... donde está la bestia y el falso profeta..."** (Mateo 3:10 y Apocalipsis 20:10).

### **"Y SERAN ATORMENTADOS DIA Y NOCHE**

**para siempre jamás"**. El Diablo y todos sus agentes y siervos, están AHORA en el "lago de fuego" encendido por Cristo, donde sufren el juicio del "fuego eterno" que es la palabra de Dios (Mateo 25:41). Este no es el fuego del infierno de Dante, sino el fuego divino que todo lo manifiesta (1 Corintios 3:13).

### **"ATORMENTADOS DIA Y NOCHE"**

Este tormento del Diablo y sus secuaces, consiste en sufrir cotidianamente el juicio señalado contra ellos en la palabra de Dios, donde está escrito: **"Y de juicio (es convencido el mundo) por cuanto el príncipe de este mundo es juzgado"** (Juan 16:11).

**"Ella (la iglesia) te herirá en la cabeza (al Diablo) y tú le herirás en el calcañar"** (Génesis 3:15).

**"Sobre el león y el basilisco pisarás, hollarás al cachorro de león y al dragón"** (Salmos 91:13).

**“El Dios de paz quebrantará presto a Satanás bajo la planta de vuestros pies”** (Romanos 16:20).

**“He aquí os doy potestad de hollar sobre las serpientes y sobre los escorpiones y sobre toda fuerza del enemigo y nada os dañará”** (Lucas 10:19).

**“Y hollarás a los malos, los cuales serán ceniza bajo la planta de vuestros pies...”** (Malaquías 4:3).

**“Sobre todo tomando el escudo de la fe con que podáis apagar todos los dardos de fuego del maligno”** (Efesios 6:16).

**“Y ellos le han vencido por la sangre del Cordero y la palabra de su testimonio”** (Apocalipsis 12:11).

**“Resistid al Diablo y de vosotros huirá”** (Santiago 4.7).

**“Habéis vencido al maligno”** (1 Juan 2:13, 14).

Esta impotencia y derrota del Diablo, lograda a diario por los fieles de Cristo, es el tormento que sufre allá **“fuera donde está el lloro y el crujiir de dientes”** (Mateo 22:13 y 13:42).

### **“PARA SIEMPRE JAMAS”.**

Esta expresión se tradujo del griego “AIONS de AIONES” que tiene la idea de tiempo indefinido, con un fin no determinado aún. “aions de aions” es literalmente “edades y edades”.

Esta es la verdad de Revelación 20 que puede ser probada en el contexto de la palabra divina. Esta revelación deja en evidencia las teorías milenaristas como antagónicas a la palabra de Dios.